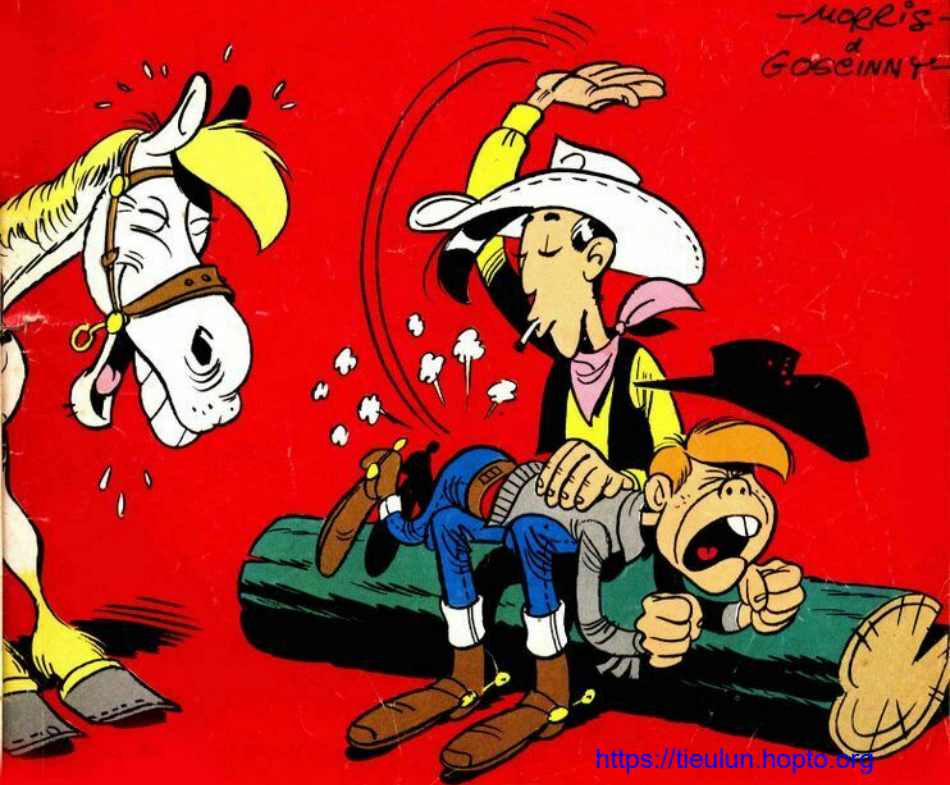
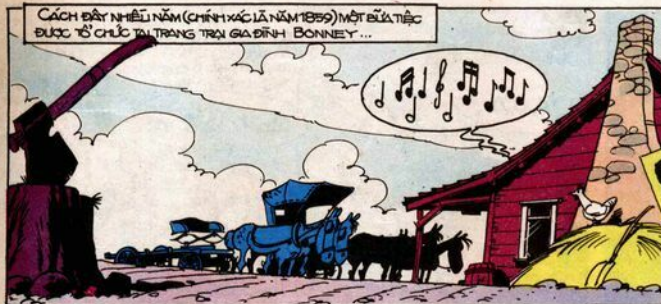


LUCKY LUKE

Tên BILLY the Kid



CÁCH ĐÂY NHIỀU NĂM (CHÍNH XÁC LÀ NĂM 1899) MỘT BUA TIẾC ĐƯỢC TỔ CHỨC TẠI TRĂNG TRỌN GA ĐÌNH BONNEY...



...NHÀ BONNEY VỒ CƯỜNG SÚNG SUỐN BẢO MỘT TÍN QUAN TRỌNG VỚI HẰNG XOM LÃNG GIỀNG...

Chúng tôi, ông bà Bonney vui mừng loan báo sự ra đời của con trai chúng tôi William.

WILLIAM H. BONNEY, TÊN SỢI LÀ BILLY, MỘT EM BÉ ĐÁNG YÊU MÃ AI CŨNG MƠ LÚC...



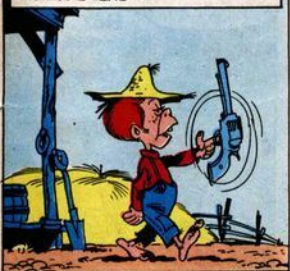
BILLY DỄ THƯƠNG ĐẾN NƠI TẤT CẢ NHỮNG CÔNG AN DỮ CỦA NÓ ĐỀU ĐƯỢC THẢ THỬ...



CHỈ CÓ MỘT THỨ DỖ YÊN BILLY: ĐÓ LÀ KHẨU SÚNG LỤC CỦA CHẠNG (Dĩ NHIÊN SÚNG ĐƯỢC THẢO ĐÀN.)



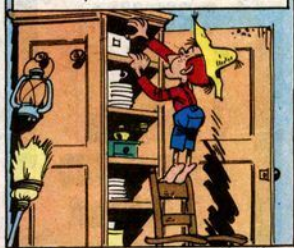
...THẰNG BÉ LỚN LÊN VÀ KHÔNG BAO GIỜ RỜI KHẨU SÚNG...



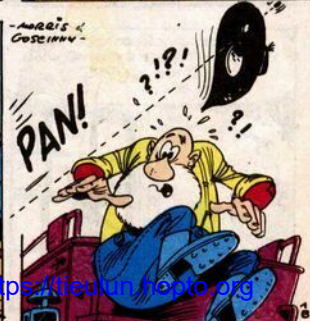
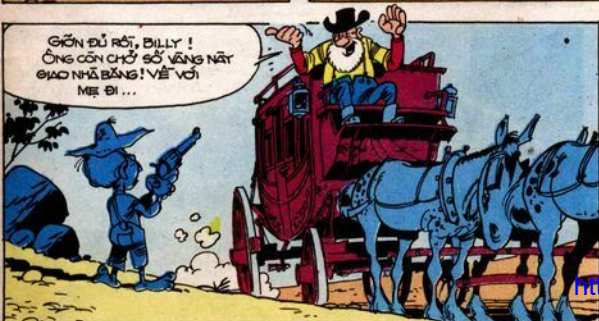
CHẠ NÓ CUỐI KHI THẤY BILLY CHƠI VỚI CÂY SÚNG TO TƯỜNG VỎ MẠI...

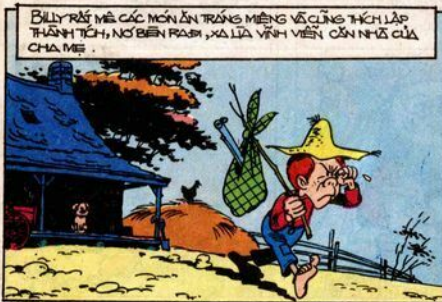
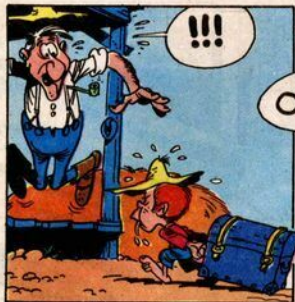


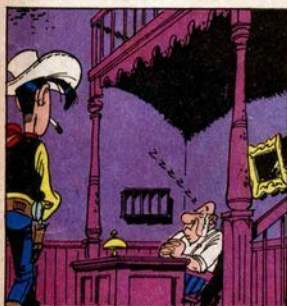
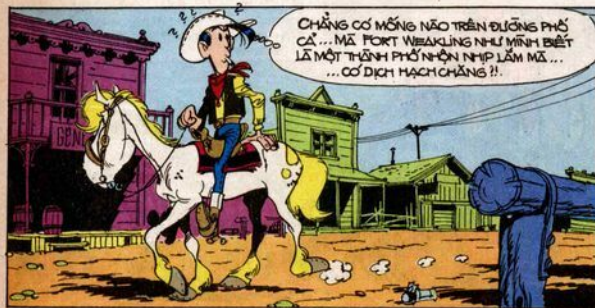
...VỎ MẠI CHO ĐẾN MỘT NGÀY BILLY TÌM THẤY MÂY VÊN ĐẠN VỎ NÓ QUYẾT ĐỊNH...



GIỜ ĐỦ RỒI, BILLY! ÔNG CÓN CHỖ ĐÓ VẴNG NÀY GIÀO NHÀ BẮNG! VỀ VỚI MẸ ĐI...

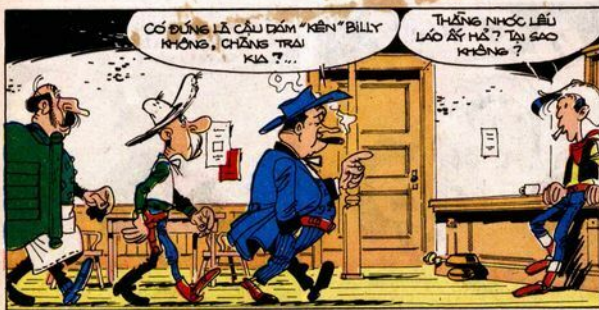


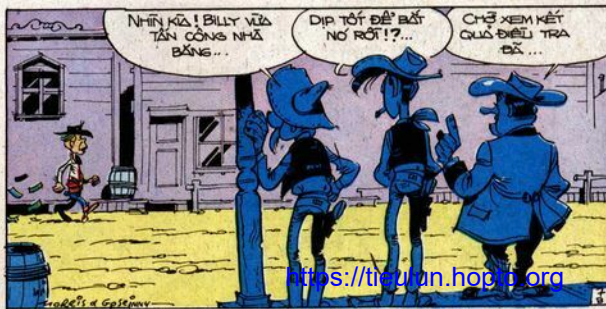
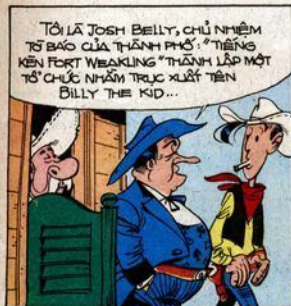
















KHI BẦU XÃ LUẬN KỂ BÀI CHỒNG
LẠI BILLY THE KID ĐẾN TAY ĐỌC GIẤ,
THÌ PHẢN ỨNG DUY NHẤT CỦA HỌ LÀ SỰ
KINH HOẢNG

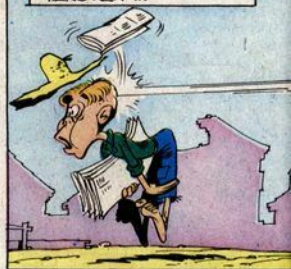


...KỂ CẢ NHỮNG ĐỘC GIẢ
TRUNG THỰC NHẤT...

THÌA ÔNG JONES,
BÁC CỦA ÔNG
ĐÂY !



...Cũng từ chối đọc tiếp tờ
"TIẾNG KÈN" ...

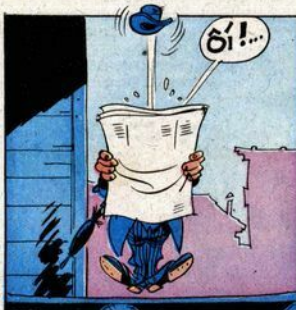


NHỚ ƠI, MỘT
"TIẾNG KÈN" ...

ĐÂY,
THÌA
ÔNG !



ỒI!...



CÁI GÌ VẬY ? CÓ CÁI GÌ
TRONG BÁO MÀ "ỒI" VẬY,
HÀ ?...



MỌI NGƯỜI CÒN VỀ BANG QUAN TÂM ĐẾN
MỘT ĐIỀU GÌ ĐÓC, NHƯNG TUI THÌ KHÔNG
BIẾT CHỮ... ÔNG ĐỌC GIẤM
CƠ!...



KHÔNG...KHÔNG CÓ GÌ QUAN TRỌNG CẢ...KHÔNG
NÊN TIN NHỮNG GÌ ĐĂNG TRÊN BÁO...

TUI MUỐN BIẾT! TUI MUỐN!
TUI MUỐN! TUI MUỐN!



CÓ ĐỌC KHÔNG
THÌ BÁO !

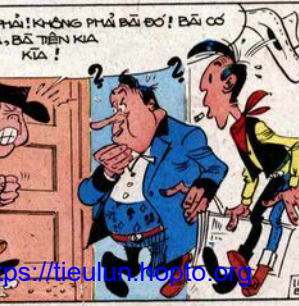


ĐÂY... Ở NHÀ TUI YÊN
LẶNG HƠN. ĐỌC BÁO
CHO TUI NGHE ƠI !!!...



NGAY XUẤT TẠI MỘT ĐẤT NƯỚC XINH ĐẸP, CÓ MỘT
ÔNG VUA RẤT TỐT BỤNG. NGAY CỜ BA NGƯỜI CON
TRAI... NGƯỜI CON ỨT...







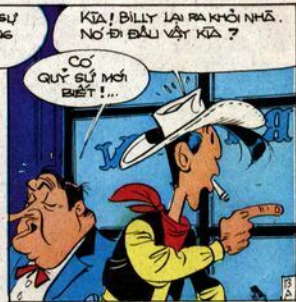


NÓ CHỌC QUÊ MÌNH !
NÓ CHỌC QUÊ MÌNH !



TÔI CỨ TƯỜNG
MÌNH KHÔNG
QUA KHỎI
TẠI NÀY...
HỦ...

PHẢI TÌM CÁCH LẤY LẠI SỰ
CÂN BẰNG CHO DÂN CHÚNG
FORT
WEAKLING !

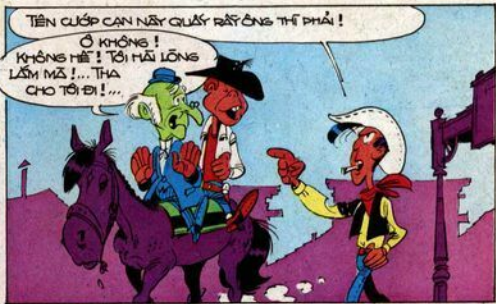


KHIA ! BILLY LẠI RA KHỎI NHÀ.
NÓ ĐI ĐAU VẬY KIA ?

CÓ
QUÝ SỰ MƠI
BIẾT !...



NHƯNG... NÓ ĐÃ
BẮT MỘT CỘNG DÂN !...



TÊN CUỘC CÁN NÀY QUÁ RẦY ÔNG THẾ PHẢI !

Ồ KHÔNG !
KHÔNG HỀ ! TÔI MÃI LÔNG
LẦM MÃ !... THA
CHO TÔI ĐI !...



KỂ TUI NGHE TIẾP PHẦN
CUỐI CÂU CHUYỆN ĐI, TUI THẤY
KHÓ NẾU QUÁ !... NGÀY HÔM
NAY THẬT KỈ QUÁ !

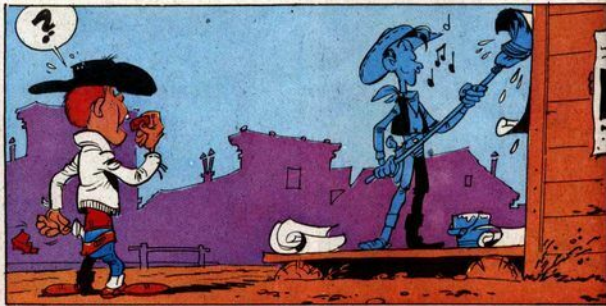


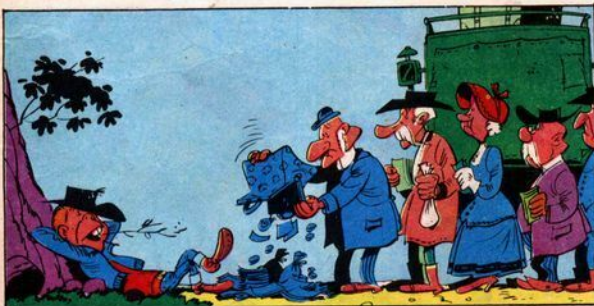
... VÀ THẾ LÀ MỤ PHỤ THỦY ẮC ĐỘC ...

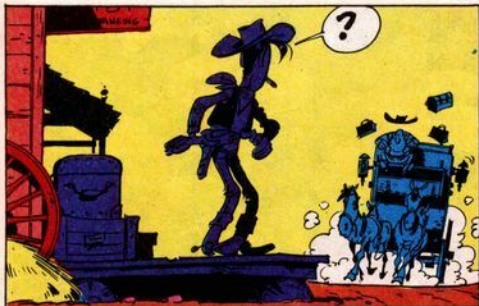
TUI KHÔNG MUỐN CỎ
MỤ ĐỘC ẮC ĐỘC, NÓ SẼ LỀM TUI GẬP
ẮC MỘNG !



... VÀ THẾ LÀ MỤ PHỤ THỦY
ĐỀ THƯỜNG ...

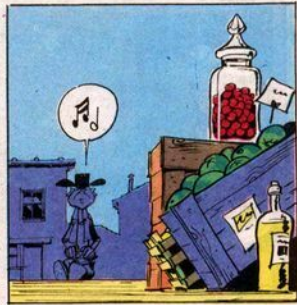


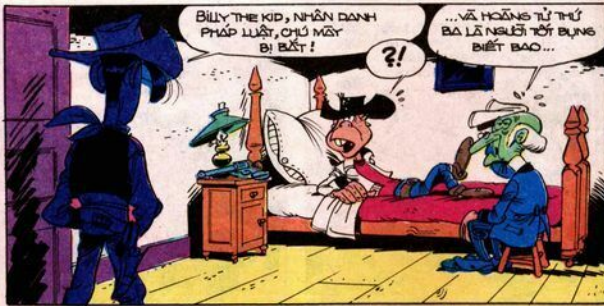


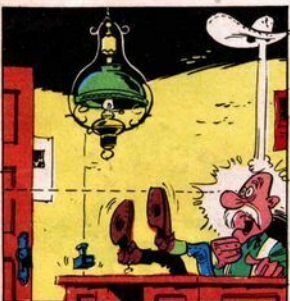
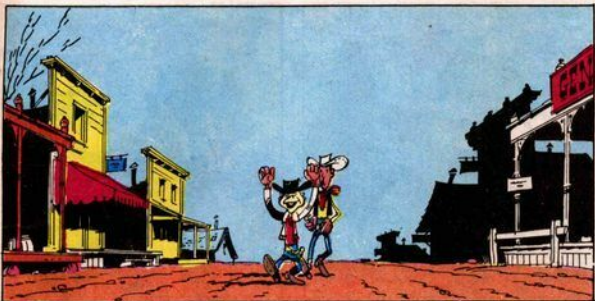
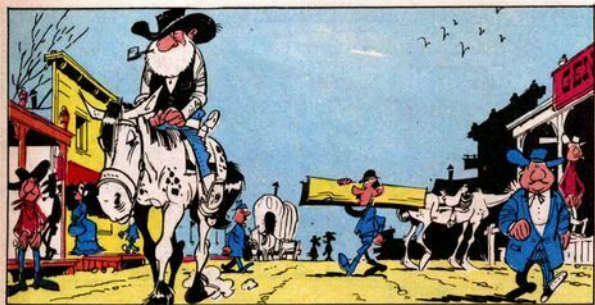


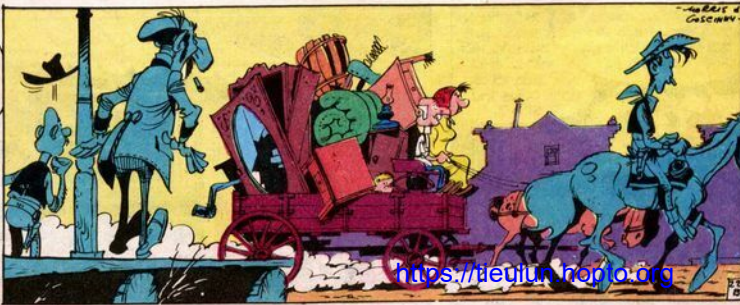
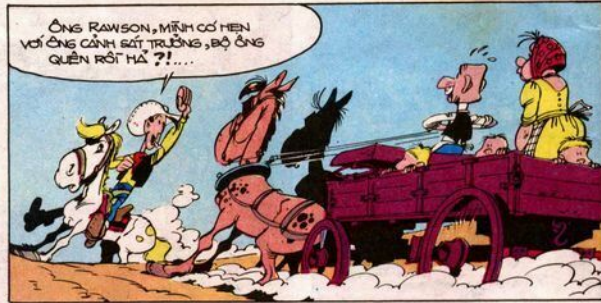


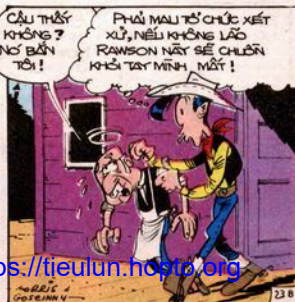
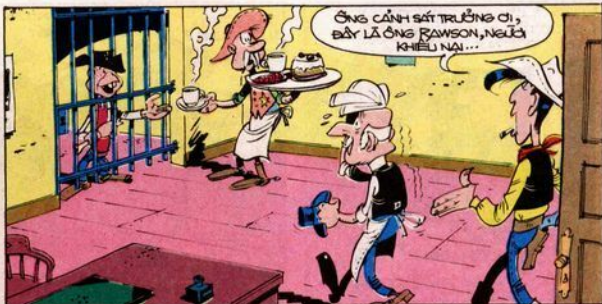


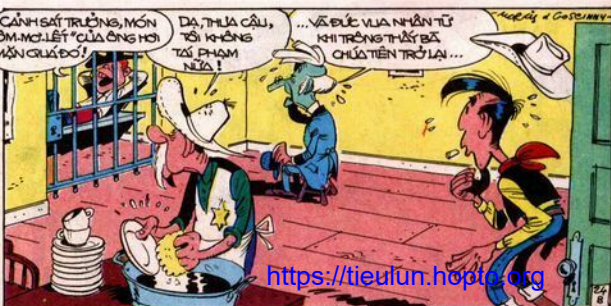


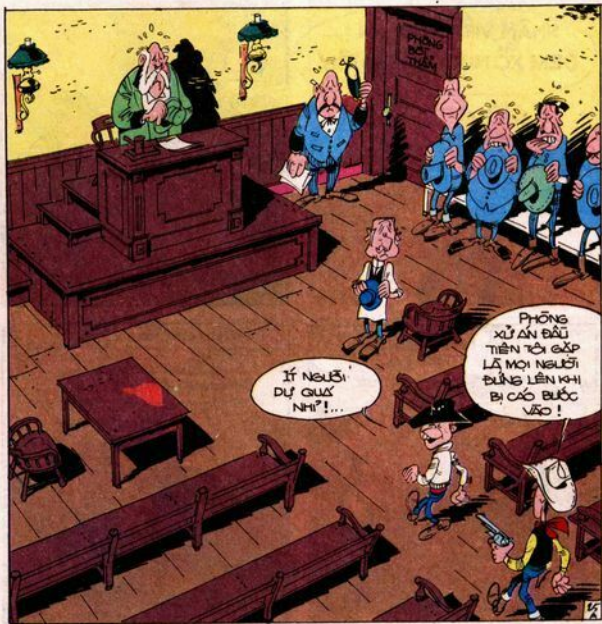










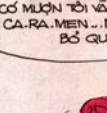




BỐN XỔ NƯỚC SÀI ĐÓ...

NÀO, ÔNG RAWSON !
TUYÊN BỐ ĐI CHỨ !

C...ĐẦU NHƯ CÂU BILLY
CÓ MUỐN TÔI VỮNG KIẾU
CÀ RA MÈN...NHƯNG TÔI ĐÃ
BỎ QUA

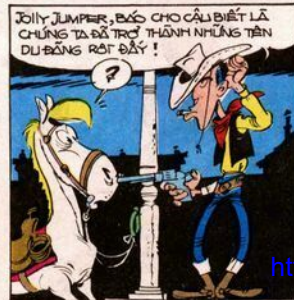


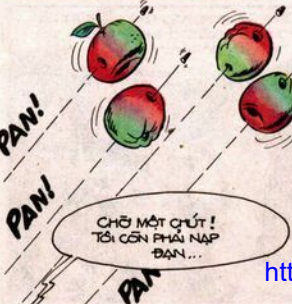
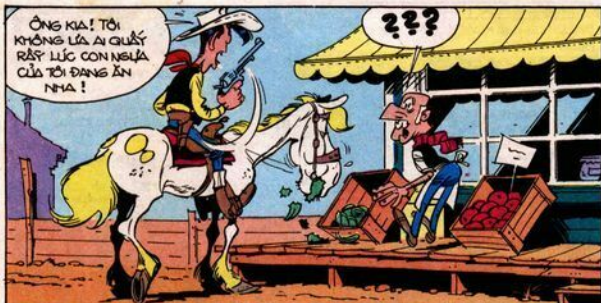
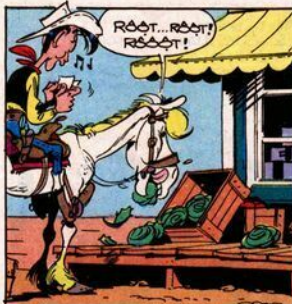
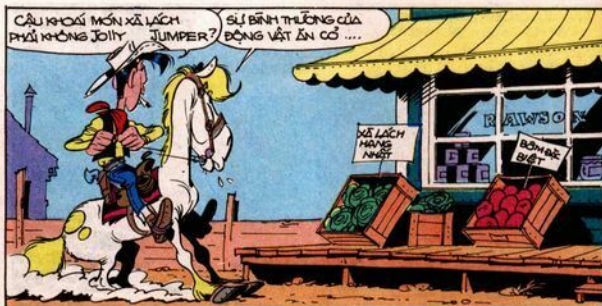
TẤT CẢ NGHE ĐÂY! QUÝ VỊ ĐANG CÓ TRONG TAY CỜ HỘI THUẬN LỢI ĐỂ THOÁT KHỎI BILLY, MỘT TRONG NHỮNG TÊN CUỘC ĐANG SỢ NHẤT NƯỚC CÙNG VỚI MỘT TỬ QUÁI DALTON, JESSE JAMES VÀ CALAMITY JANE !...

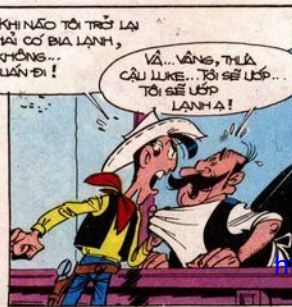
NHỮNG TÊN DU CÔN CƯỚP
 AN NỖ KHIỆN SỰ TIẾN BƯỚC PHẢI THỤ LỖ
 QUÂN KHU ĐẮT TÀI ÁC CỦA CHÚNG CHẮC CHẴN
 BỊ KẾT AN! BÂY GIỜ MỖI QUÝ VỊ LUI RA CHỖ
 KHỎA AN. XIN QUÝ VỊ HỖ LÂM NHIỆM VỤ
 CỦA MINH!...

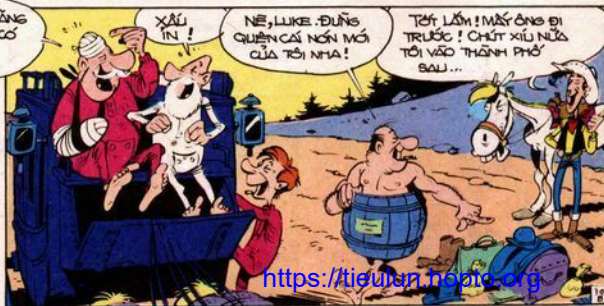
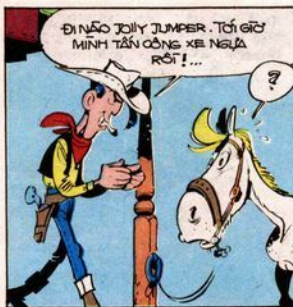


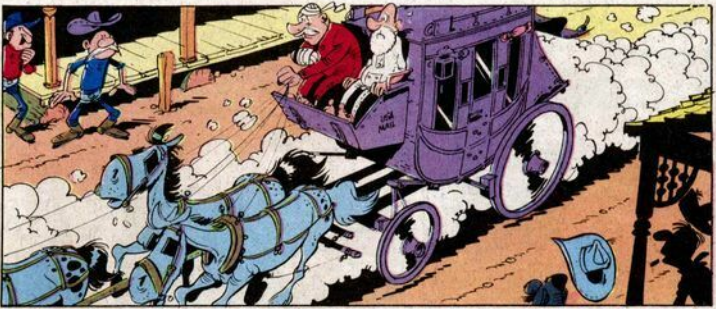
KHÔNG PHẢI LỪA RA. BỊ CÁO
VỚI TÔI MÀ !

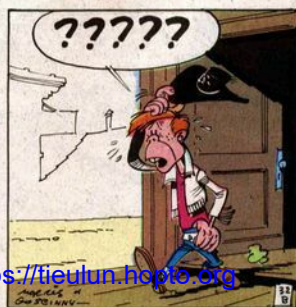
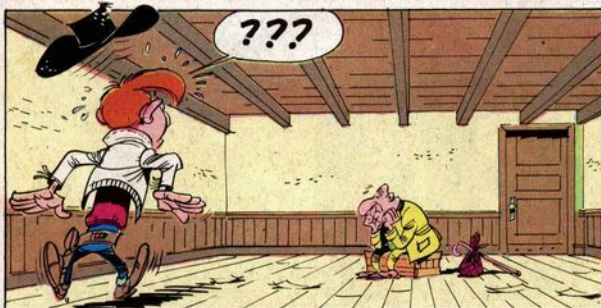


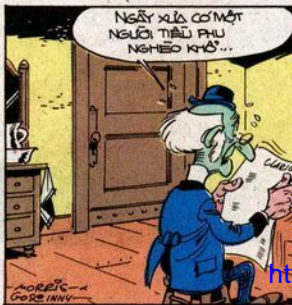
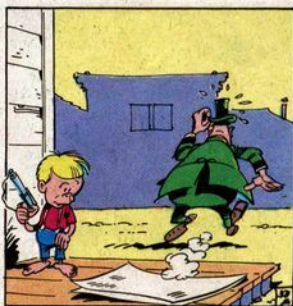


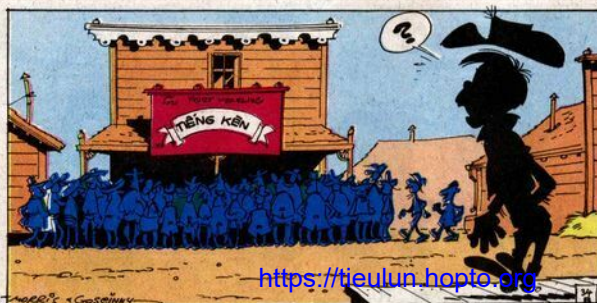
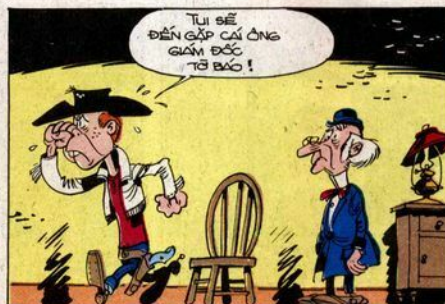












CHỨA ! CƠ TIẾNG SÚNG
TỪ PHÍA QUÁN !

PAN!
PAN!
PAN!



BIA Ở ĐÂY 3 TUI ĐỂ CẦM
KHÔNG ĐƯỢC BẮN THỨ GÌ KHÁC
NGOÀI SÒ CỎ LÀ MÃ !

...PAN!
PAN!
PAN!



ĐÂY, THÌA
CẬU LUKE...

CẢM ƠN ! PHẢI TẬP
LẬP BẮN NHANH
HƠN !



CHẤO NHÓC TÌ !
LÚC UỐNG BIA TAO
KHỎA CƠI ĐIỀU
DIỄN ...

ĐỪNG NHÌN
CHỖ KHÁC CẬU LUKE !
CẬU TẬP TRUNG CHÚ Ý ĐỒM !
LÀM ỒN LẤM PHƯỚC
MÃ !

PAN!
PAN!



TẠI CẬU LUKE BẮT TÔI PHẢI
ĐIỂM BIA BẮN !



LẬP BẮN CHO TÔI !

VẮNG THÌ
CẬU LUKE ! VẮNG
À ! ...



MORRIS A
GOSCHNY



THÔI ! HEN
GẤP LẠI NHÓC
TÌ ! ...

ÔNG NÀY KINH KHÔNG
QUÁ ! CẬU LÀ NGƯỜI
TỐT, CẬU GIÚP TÔI
VỚI !



